

Get a Service Contract Program and extend the life of your Busch Vacuum Equipment.

- ☑ Prolong the life of your pump
- ☑ Increase the mean time between repairs (MTBR)
- ☑ Reduce the number of repairs and lower operating costs
- ☑ Use of Busch Genuine Parts
- ☑ Preventative maintenance performed by trained Busch technician
- ☑ Complete Inspection report given after each visit

Specialized Busch Preventative Maintenance

A Busch Service Contract program provides you with a lot more than simple oil changes!

In fact, by acquiring a Busch Service Contract program, you don't only get the regular oil, grease and filter change for your pump, but you also receive a thorough and detailed inspection report completed by a specialized Busch technician. The result: a maintenance program that truly is preventative!

只要一份无忧计划，即可轻松延长 Busch 真空泵使用寿命。

- ☑ 延长真空泵使用寿命
- ☑ 延长平均故障间隔时间 (MTBR)
- ☑ 减少维修次数并降低运行成本
- ☑ Busch 原装配件保障
- ☑ 由经过培训的 Busch 技术人员提供预防性保养
- ☑ 详尽设备检查报告

Busch 专业预防性保养

Busch 无忧计划为您提供的不只是简单的换油服务！

事实上，加入 Busch 无忧计划，不仅意味着您可以获得润滑油、油脂、及滤芯的定期更换服务，与此同时，您还会收到由 Busch 专业技术人员完成并提交的全面、详尽的设备检查报告。显而易见：这才是真正具有预防功能的保养计划。

The most recent technology and the most knowledgeable and dedicated people at your service.

最先进的技术、最专业的人员、最热诚的服务！



无忧计划
Service Contract Program

Join now!
立刻加入!

Busch Vacuum (Shanghai) Co., Ltd.

普旭真空设备国际贸易(上海)有限公司

No.5, Lane 195 Xipu Road Songjiang Industrial Estate East New Zone
Shanghai 201611

上海松江工业区东部新区茜浦路195弄5号 201611

Tel./电话: +86 (0)21 67600800

Fax/传真: +86 (0)21 67600700

Email: busch@busch-china.com

www.busch-china.com

I 053007 10/C CN

www.busch-china.com

DN 100

Description of Programs

Gold Level

This program covers all of the maintenance that is recommended by Busch (1 complete maintenance + 3 regular maintenance), at the recommended intervals, throughout the year. Performed by a specialized Busch technician, we offer you a proactive plan with a fixed annual maintenance cost that gives you peace of mind while determining your maintenance cost forecast. It also provides you with full maintenance reports for long-term analysis of your maintenance needs. Also included with this program is an attractive discount package that allows you to save on labor and parts:

- 10% on parts
- 20% on labor
- 2 emergency service (free)*

Silver Level

This program covers the once-a-year complete maintenance of your pump, in a scheduled plan. At this yearly maintenance visit, the specialized Busch technician will also perform a series of inspections and tests that will give you a clear picture of your pump status. With this program, the weekly, monthly and quarterly maintenance is performed by the customer. Also included with this program are the following discounts:

- 5% on parts
- 10% on labor
- 1 emergency service (free)*

Bronze Level

This flexible and customizable program is designed as an add-on to your own maintenance effort. It consists of one regular inspection by a specialized Busch technician. The resulting inspection reports identify the actions required to keep your pump running at its optimum. These actions can then be performed by the specialized Busch technician or by your own maintenance crew. The Bronze program is the most basic form of preventative maintenance program available at Busch. Therefore, it can be readily upgraded to a more complete program at any time.

计划介绍

金盾 – 无忧计划

Busch 金盾无忧计划涵盖了所有 Busch 推荐的全年保养项目(1次全面保养 + 3次常规保养), 由 Busch 专业技术人员完成。固定的年度保养费用、预防性的保养计划, 您再无需为保养预算成本而大伤脑筋。同时, 我们为您提供详尽的保养报告, 作为日后维护所需的分析数据。此外, 您还能享受如下人工费及配件的诱人折扣:

- 10% 配件折扣
- 20% 人工费折扣
- 2次免费紧急服务*

银盾 – 无忧计划

Busch 银盾无忧计划包含一年一次的真空泵全面保养, 由 Busch 专业技术人员完成。通过一系列的检查和测试工作, 为您呈现真空泵的真实运行状况。客户可据此自行完成每周、每月、每季度的保养项目。此外, 您还能享受如下人工费及配件折扣:

- 5% 配件折扣
- 10% 人工费折扣
- 1次免费紧急服务*

铜盾 – 无忧计划

Busch 铜盾无忧计划是一项极具弹性、并可定制的方案, 帮助您更好地完成真空泵自行维护工作。由 Busch 公司的专业技术人员提供一次免费常规检查。我们递交的检测报告详述了确保真空泵始终处于最佳运行状态所要采取的相关措施。您可以选择自行完成这些保养工作, 也可以由我们的技术人员执行。Busch 铜盾无忧计划是所有预防保养工作中最基本的维护, 因此, 您随时可以将其升级至更高级别的保养计划。

Regular and Complete Maintenance

At each visit, in accordance to your pump type and model, a specialized Busch technician will perform a complete range of services designed to keep your vacuum pump working at its optimum performance.

常规保养/全面保养

根据您真空泵的种类和型号, Busch 技术人员会在每次拜访的时候执行一整套全面的服务项目, 以确保真空泵随时都处于最佳运行状态。

	R 5 / Huckepack 油润滑旋片真空泵		COBRA 无油螺杆真空泵		Mink 爪式真空泵	Merlin	Panda / Puma 罗茨泵
	Regular 常规	Complete 全面	Regular 常规	Complete 全面	Complete 全面		Complete 全面
Inspection, general condition 检查总体状况	●	●	●	●	●	●	●
Oil Change 换油	●	●	●	●	●	●	●
Oil Filter Change 换油过滤器	●						
Greasing of bearings 轴承油脂			●	●		●	
Inspection, inlet filter 检查, 进气过滤器	●	●	●	●	●	●	
Inspection, inlet screen 检查, 进气滤网	●	●					●
Voltage and amperage, motor 电机电压、电流测量	●	●	●	●	●	●	●
End Vacuum 极限真空测量	●	●	●	●	●	●	●
Cleaning 清洁							
- fans and fins of pump/motor 真空泵/电机的风扇和散热翅片	●	●	●	●	●	●	●
- external surface 外表面	●	●	●	●	●	●	●
Changing 更换							
- inlet filter 进气滤芯		●		●	●	●	
- exhaust filter(s) 排气过滤器		●		●	●	●	
Internal Inspection 内部检查							
- rotor/lobes/cylinder 转子/缸体		●		●	●	●	●
- vanes 叶片		●		●			
- silencer 消音器		●		●	●	●	
- inlet flange 进气法兰		●		●	●	●	
- oil return line 回油管		●		●	●	●	
- check-valve 止回阀		●		●	●	●	



* Terms and conditions applied
— exclude travelling and hotel accommodation cost.

* 附加条件
— 不包含差旅及住宿费用